

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete
2025. március 03. (hétfő) napján 17:00 órai kezdettel tartandó
2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére
Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok
irodája

Napirend:

- 1. Javaslat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról**
Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozat módosítására**
Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2025. február 13.

Üdvözlettel:

Dr. Ljavinyec Sztyepán
elnök
s.k

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

JEGYZŐKÖNYV

**Készült a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének
2025. március 03. (hétfő) napján 17:00 órákor
a 1082 Budapest, Vajdahunyd utca 1/b. Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
2. nyilvános rendes testületi ülésén**

Jelen vannak: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Gajdos Eszter Nikolett elnök-helyettes

Távol maradt: Deák Izabella nemzetiségi önkormányzati képviselő

Meghívottak: dr. Szedresi Alexandra Mercédesz jogi referens

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes.

Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Gajdos Eszter Nikolett elnök-helyettest a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Gajdos Eszter Nikolett

Elfogadja a jelölést.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel Gajdos Eszter Nikolett jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Gajdos Eszter Nikolett személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 17/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 17/2025. (III. 03.) számú határozata::

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jegyzőkönyv hitelesítőnek Gajdos Eszter Nikolett választja meg.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök szavazásra teszi fel a képviselő-testületi ülés által tárgyalandó alábbi napirendi pontokat:

- 3. Javaslat a dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

- 4. Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

5. **Javaslat az Okružly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételről (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

6. **Javaslat BKK bérlet költségtérítésre**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

7. **Javaslat a Ruszin Könyvbemutató Várason való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítésére**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 18/2025. (III.03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 18/2025. (III.03.) számú alábbi határozatot:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök javaslatát, amely szerint meghívó szerinti napirend kiegészítésre kerül az alábbi napirendi ponttal:

3. **Javaslat a dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

4. **Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

5. **Javaslat az Okružly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételről (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

6. **Javaslat BKK bérlet költségtérítésre**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

7. **Javaslat a Ruszin Könyvbemutató Várason való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítésére**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök ismerteti a meghívó szerinti napirendi pontját és szavazásra bocsátja a napirendi pont elfogadását az alábbiak szerint:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 19/2025. (III. 03.) számú határozata::

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete 2. rendes képviselő-testületi testületi ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Javaslat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról**

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

2. Javaslat Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

3. Javaslat a dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

4. Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

5. Javaslat az Okružly stôl Rusinov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételről (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

6. Javaslat BKK bérlet költségtérítésre

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

7. Javaslat a Ruszin Könyvbemutató Váráson való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítésére

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

1. Napirendi pont

Javaslat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testület tagjai számára, hogy az előterjesztésben foglalt határozati javaslatok szerint, a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban döntsünk.

Ügyrendi szavazás következik:

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 20/2025. (III.03.) számú határozata:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 20/2025. (III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Javaslat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban dönt.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. március 03.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel az előterjesztés I. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 21/2025. (III.03.) számú határozata:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 21/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek összegét 2026-2028. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2026-2028. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. március 03.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel az előterjesztés II. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 22/2025. (III.03.) számú határozata:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 22/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2025. december 31. napjáig tartó időszakra elnöki keretet határoz meg mindösszesen bruttó 50.000 Ft keretösszegben, melynek pénzügyi fedezetét a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.
2. az „elnöki keret” a költségvetésben a működési tartalékok között kerül elkülönítésre. Az elnök az 1. pontban meghatározott megszavazott pénzügyi kerettel szabadon rendelkezik, a felhasznált összegről a soron következő testületi ülésen, írásban beszámol be a képviselő-testületnek.
3. a képviselő-testület az „elnöki keret” terhére végrehajtott kiadások esetében, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai közötti átcsoportosítás jogát 2025. december 31. napjáig átruházza az elnökre.
4. felkéri az elnököt, hogy a 2025. évi költségvetés tervezésénél módosításánál az 1.-3. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. március 03.

Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök

Szavazásra teszi fel az előterjesztés III. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 23/2025. (III.03.) számú határozata:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 23/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

1. a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetésének

bevételi főösszegét	1.635.970 Ft-ban
kiadási főösszegét	1.635.970 Ft-ban állapítja meg;

2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatontként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1.040.000 Ft
Finanszírozási bevételek	595.970 Ft

3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatontként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú kiadás:

Személyi juttatások	211.570 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	0 Ft
Dologi jellegű kiadás	509.267 Ft
Egyéb működési célú kiadások	915.133 Ft

Felhalmozási célú kiadás:

Beruházások	0 Ft.
-------------	-------

4. a 2025. évi költségvetés

- bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,
- bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. számú melléklet,
- kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. számú melléklet,
- bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. számú melléklet
- kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. számú tájékoztató
- kimutatását az Áht. 24.§ (4) bekezdés d) pontja szerint a 2. számú tájékoztató
- kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. számú tájékoztató

tartalmazza;

5. 2025. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;

6. 2025. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) bekezdés c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;

7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:

- átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2026. február 28-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2025. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;

- b. a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;

8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2025. január 1. napjától kell alkalmazni.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel az előterjesztés IV. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 24/2025. (III.03.) számú határozata:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 24/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

1. a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200.000 Ft értékhatárig;
2. a dologi kiadások körében:
 - a) a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
 - b) a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
 - c) a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
 - d) a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
 - e) az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
 - a) a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200.000 Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
 - b) az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetőek a kiadások készpénzben.

5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzügyi szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály

2. Napirendi pont

Javaslat Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 25/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 25/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a Karácsonyi ünnepség szervezése tárgyú 88/2024.(XII.04.) számú határozata 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet 14.402 Ft összegben a 2024. évi települési kiegészítő működési támogatás, 59.018 Ft összegben a 2023. évi központi feladatalapú támogatás, 109.087 Ft összegben a 2024. évi központi működési támogatás és 16.358 Ft összegben a 2024. évi feladatalapú támogatás biztosítja.”

A határozat 1.,2.,3. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

3. Napirendi pont

Javaslat a dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 26/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 26/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A pénzügyi fedezetét 150.000 Ft összegben a 2024. évi központi működési támogatás és 170.000 Ft összegben a 2024. évi feladatalapú támogatás biztosítja”

A határozat 1. pontjában foglaltakat a 2. pont szerinti módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlanul hatályban marad.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 3.

4. Napirendi pont

Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 27/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 27/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet a 2025. évi költségvetésben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.”

A határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

5. Napirendi pont

Javaslat az Okrúhly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételről (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 28/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 28/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Okrúhly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku –szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételről (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet a 2025. évi költségvetésben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.”

A határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

6. Napirendi pont

Javaslat BKK bérlet költségtérítésre

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 29/2025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 29/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. az elnök-helyettes részére önkormányzati munkájuk segítése céljából BKK bérlet térítést állapít meg számla ellenében bruttó 8.950,-Ft/fő/hó összegben 2025. március 16. napjától - 2025. június 30. napjáig. Az elnök és képviselő BKK bérlet térítésre nem tart igényt.**

2. Az Elnök-helyettes köteles nyilvántartást vezetni a feladatellátása során felmerült közösségi közlekedés igénybevételéről mely a szakmai teljesítés igazolás mellékletét képezi.
3. A pénzügyi fedezetet legfeljebb bruttó 31.921,-Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. június 30.

7. Napirendi pont

Javaslat a Ruszin Könyvbemutató Várason való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítésére

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 302025. (III. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 30/2025.(III.03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. az Önkormányzatnak számla ellenében a Ruszin Könyvbemutató Vásáron való részvétel után 46.000 Ft adófizetési kötelezettsége keletkezett.
2. a pénzügyi fedezetet 46.000 Ft összegben a 2025. évi települési működési támogatás biztosítja.
3. felkéri az elnököt a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat által a harmadik országbeli adóalanytól igénybe vett szolgáltatás utáni adóbevallási és adófizetési kötelezettséggel kapcsolatos intézkedések megtételére.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 20.

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés, megköszöni a képviselők munkáját és az ülést 17:25 órakor bezárja.

K.m.f.

.....
Gajdos Eszter Nikolett

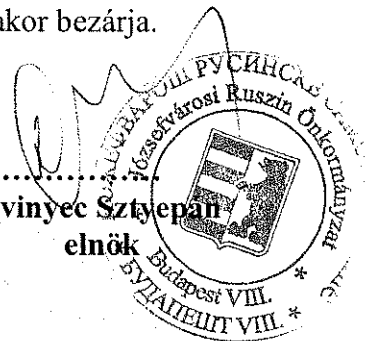
**Gajdos Eszter Nikolett
jegyzőkönyv-hitelesítő**

Jegyzőkönyvet készítette:

.....
Németh Edina

**Németh Edina
ügyintéző**

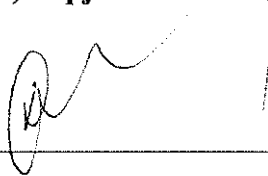
.....
**Dr. Ljavinyec Sztjepán
elnök**



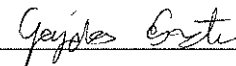
Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat
1082 Budapest Baross utca 63-67

Jelenléti ív
a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat
1. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:
2025. március 03. (hétfő) napján 17:00 óra

1. Dr. Ljavinyec Sztjepán



2. Gajdos Eszter Nikolett

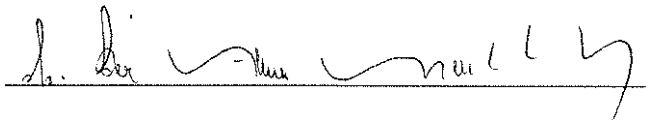


3. Deák Izabella

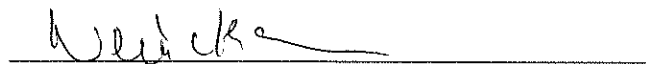


A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Szedresi Alexandra Mercédesz



Németh Edina



JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés
a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat
2025. március 03. napján megtartott 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
1. napirendi pontja

Cím: Javaslat a 2025. évi költségvetés elfogadásáról
Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

A Magyarország 2025. évi központi költségvetéséről szóló 2024. évi XC. törvényben (a továbbiakban: Költségvetési törvény) előírtak betartásával, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.), és annak végrehajtási rendelkezései alapján kell a nemzetiségi önkormányzatnak megalkotnia a 2025. évi költségvetési határozatát.

Az Áht. 24. § (3) bekezdésének értelmében a 2025. évi költségvetésről szóló határozat-tervezetet a nemzetiségi önkormányzat elnöke 2025. február 15-éig nyújtja be a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének.

A fentiek alapján a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat (továbbiakban önkormányzat) 2025. évi költségvetését az alábbiak szerint terjesztem elő:

A) Bevételek tervezése

1. 2025. évi központi működési támogatás

Az önkormányzat a Költségvetési törvény 9. melléklete alapján központi költségvetési támogatásként működési támogatásban és feladatalapú támogatásban részesül, a működési támogatás fajlagos összege 520.000 Ft/év.

A települési nemzetiségi önkormányzat a fajlagos összeg 200%-ára jogosult, ha a településen a legutolsó népszámlálásnak az adott nemzetiséghez tartozásra vonatkozó kérdéseire adott válaszok alapján az adott nemzetiséghez tartozók száma meghaladja az ötven főt. A 2011. évi népszámlálási adatok alapján ezen a jogcímen az önkormányzat 2025-ben 1.040.000 Ft támogatásra jogosult (a továbbiakban: támogatás).

A támogatás folyósítására két egyenlő részletben, 2025. január 31-ig és 2025. június 30-áig kerül, illetve került sor, összege 2025. december 31-éig használható fel.

A központi költségvetésből nyújtott működési támogatás kizárólag a nemzetiségi önkormányzatok tevékenységével közvetlenül összefüggő – a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) 80. §-a szerint a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további – működésre és a Költségvetési törvény 9. mellékletének I.3 pontjában felsorolt nemzetiségi feladatok ellátására fordítható.

A támogatás az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I. 11.) Korm. rendelet fogalomrendszerében működési és felhalmozási célú kiadásokra is felhasználható. A központi működési támogatás kizárólag a nemzetiségi önkormányzatok tevékenységével közvetlenül összefüggő – a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további – működési kiadásokra és a költségvetési törvényben meghatározott az országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége, a nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása, a

nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása, a közművelődés – közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése, a közművelődés – hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása és az oktatással összefüggő kiadásokra fordítható.

A támogatás felhasználható a 2024. december havi személyi juttatások, az azokhoz kapcsolódó munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó, továbbá a 2024. december hónapot érintő közüzemi díjak, biztosítási díjak és egyéb, utólag számlázásra kerülő folyamatos jellegű szolgáltatások díjainak 2025. január 31-ig történő kifizetésére is.

2. 2024. évi maradvány

A 2025. évi költségvetés megalkotása során az önkormányzat év végi pénzkészletét költségvetési maradványként szükséges kezelni:

- Az önkormányzat bankszámláján lévő 2024. december 31-i záró pénzkészlet 582.815 Ft.
- Az önkormányzat pénztárában lévő 2024. december 31-i záró pénzkészlet 13.155 Ft.
- Az önkormányzat 2024. december 31-i záró pénzkészlete mindösszesen: **595.970 Ft.**

A 2025. évi költségvetés bevételi főösszege a 2025. évi központi működési támogatás összegével, valamint a költségvetési maradvány összegével egyezik meg. Mindezek alapján **a 2025. évi költségvetésben tervezhető kiadások összege 1.635.970 Ft.**

B) Kiadások tervezése

A bevételeknél részletezett kritériumok alapján az önkormányzat 2025. évi költségvetése a következőképpen alakul kiemelt előirányzatokként:

- Személyi juttatásként az önkormányzati képviselők tiszteletdíjainak és programok reprezentációs kiadásait tervezi.
- Munkaadókat terhelő járulék és szociális hozzájárulási adó jogcímén a tiszteletdíjak járulékait és a telefonszolgáltatás magáncélú használatának adó- és járulékait irányozza elő.
- Dologi jellegű kiadásként az év közben megszervezésre kerülő rendezvényeinek dologi kiadásait, kiküldetéseit, a telefonszolgáltatás előfizetésének költségeit, valamint a működéshez kapcsolódó bankszámlaköltséget és az egyéb dologi kiadások előirányzatát tervezi.

Az önkormányzat 2025. évi kiadásainak tervezésénél a fentiekben részletezett jogszabályi előírások betartását és az önkormányzat likviditásának folyamatos fenntartását biztosító, kötelező nemzetiségi közfeladatok ellátását szolgáló tervszámok kerültek meghatározásra.

C) Adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek tervezése

Az Áht. 29/A §-a kimondja, hogy a nemzetiségi önkormányzat legkésőbb a költségvetési határozat elfogadásáig határozatban állapítja meg – az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011. (XII. 30.) Korm. rendeletben meghatározottak szerinti – saját bevételeinek, valamint a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény. 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek a költségvetési évet követő három évre várható összegét.

A 353/2011.(XII.30.) Korm. rendelet 2. § (1) bekezdése alapján az önkormányzat saját bevételeinek minősül

1. a helyi adóból és a települési adóból származó bevétel,
2. az önkormányzati vagyon és az önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítéséből és hasznosításából származó bevétel,
3. az osztalék, a koncessziós díj és a hozambevétel,

4. a tárgyi eszköz és az immateriális jószág, részvény, részesedés, vállalat értékesítéséből vagy privatizációból származó bevétel,
5. bírság-, pótlék- és díjbevétel, valamint
6. a kezesség-, illetve garanciavállalással kapcsolatos megtérülés.

A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerint adósságot keletkeztető ügylet és annak értéke:

- a) hitel, kölcsön felvétele, átvállalása a folyósítás, átvállalás napjától a végtörlesztés napjáig, és annak aktuális tőketartozása,
- b) a számvitelről szóló törvény (a továbbiakban: Szt.) szerinti hitelviszonyt megtestesítő értékpapír forgalomba hozatala a forgalomba hozatal napjától a beváltás napjáig, kamatozó értékpapír esetén annak névértéke, egyéb értékpapír esetén annak vételára,
- c) váltó kibocsátása a kibocsátás napjától a beváltás napjáig, és annak a váltóval kiváltott kötelezettséggel megegyező, kamatot nem tartalmazó értéke,
- d) a jogszabályban meghatározott pénzügyi lízing lízingbevevői félként történő megkötése a lízing futamideje alatt, és a lízingszerződésben kikötött tőkerész hátralévő összege,
- e) a visszavásárlási kötelezettség kikötésével megkötött adásvételi szerződés eladói félként történő megkötése – ideértve az Szt. szerinti valódi penziós és óvadéki repóügyleteket is – a visszavásárlásig, és a kikötött visszavásárlási ár,
- f) a szerződésben kapott, legalább háromszázhatvanöt nap időtartamú halasztott fizetés, részletfizetés, és a még ki nem fizetett ellenérték,
- g) hitelintézetek által, származékos műveletek különbözeteként az Államadósság Kezelő Központ Zrt.-nél (a továbbiakban: ÁKK Zrt.) elhelyezett fedezeti betétek, és azok összege.

Az önkormányzatnak várhatóan saját bevétele a kamatbevételekből, az 1 és 2 forintos érmék forgalomból történő kivonása miatt a készpénzes kiadások teljesítésekor keletkezett kerekítési különbözet, és szállítói számlák utólagos jóváírásából várható.

Az önkormányzatnak 2026-2028. években várhatóan adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettsége nem keletkezik.

Összegzés

Az önkormányzat a 2025. évi költségvetés bevételeihez igazodva a kiadásokat is 1.635.970 Ft összegben tervezte meg.

Összefoglalva megállapítható, hogy a 2025. évi költségvetés biztosítja az önkormányzat működőképességét és a kötelező nemzeti és közfeladatok ellátásához szükséges forrásokat.

A képviselő-testület az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között, átruházza az elnökre. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2026. február 28-ig beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2025. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható.

A 2025. évi költségvetés előterjesztése során tájékoztató jelleggel kerül bemutatásra az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlege az Áht. 102. § (3) bekezdése szerinti bontásban, az előterjesztéshez csatolt 1. számú tájékoztató kimutatásban.

Az önkormányzat költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámait főbb csoportokban – az Áht. 24. § (4) bekezdés d) pontjának megfelelően – az előterjesztés mellékletét képező 2. számú tájékoztató kimutatás tartalmazza.

Kérem a tisztelt képviselő-testületet, hogy az előterjesztett határozati javaslatokat és mellékleteit vitassa meg és az azokban foglaltakat fogadja el.

Mellékletek:

- 1. számú melléklet: Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatása
- 2. számú melléklet: Az önkormányzat bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 3. számú melléklet: Az önkormányzat kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 4. számú melléklet: Az önkormányzat bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási ütemtervét
- 1. számú tájékoztató kimutatás az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint
- 2. számú tájékoztató kimutatás az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint
- 3. számú tájékoztató kimutatás az Áht. 29/A. § a) pontja szerint

I. Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III.03.) számú határozata

a 2026-2028. évekre a saját bevételek és adósságot keletkeztető ügyleteik megállapításának elfogadásáról

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek összegét 2026-2028. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2026-2028. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

II. Határozati javaslat

**Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III.03.) számú határozata:
az elnöki keret meghatározásáról**

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2025. december 31. napjáig tartó időszakra elnöki keretet határoz meg mindösszesen bruttó 50.000 Ft keretösszegben, melynek pénzügyi fedezetét a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.
2. az „elnöki keret” a költségvetésben a működési tartalékok között kerül elkülönítésre. Az elnök az 1. pontban meghatározott megszavazott pénzügyi kerettel szabadon rendelkezik, a felhasznált összegről a soron következő testületi ülésen, írásban beszámol be a képviselő-testületnek.
3. a képviselő-testület az „elnöki keret” terhére végrehajtott kiadások esetében, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai közötti átcsoportosítás jogát 2025. december 31. napjáig átruházza az elnökre.
4. felkéri az elnököt, hogy a 2025. évi költségvetés tervezésénél módosításánál az 1.-3. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

III. Határozati javaslat
Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III.03.) számú határozata

a 2025. évi költségvetés elfogadásáról

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

- 1. a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetésének**

bevételi főösszegét	1.635.970 Ft-ban
kiadási főösszegét	1.635.970 Ft-ban állapítja meg;
- 2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:**

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1.040.000 Ft
Finanszírozási bevételek	595.970 Ft
- 3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:**

Működési célú kiadás:	
Személyi juttatások	211.570 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	0 Ft
Dologi jellegű kiadás	509.267 Ft
Egyéb működési célú kiadások	915.133 Ft
Felhalmozási célú kiadás:	
Beruházások	0 Ft.
- 4. a 2025. évi költségvetés**
 - a. bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,
 - b. bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. számú melléklet,
 - c. kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. számú melléklet,
 - d. bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. számú melléklet
 - e. kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. számú tájékoztató
 - f. kimutatását az Áht. 24.§ (4) bekezdés d) pontja szerint a 2. számú tájékoztató
 - g. kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. számú tájékoztató tartalmazza;
- 5. 2025. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;**
- 6. 2025. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) bekezdés c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;**
- 7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:**
 - a. átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2026. február 28-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2025. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;
 - b. a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;
- 8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2025. január 1. napjától kell alkalmazni.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. március 03.

IV. Határozati javaslat
Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025.(III.03.) számú határozata
a 2025. évi kiadások készpénzben történő teljesítésének elfogadásáról

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

1. a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200.000 Ft értékhatárig;
2. a dologi kiadások körében:
 - a) a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
 - b) a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
 - c) a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
 - d) a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
 - e) az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
 - a) a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200.000 Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
 - b) az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetők a kiadások készpénzben.
5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzkezelési szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. március 03.

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály

Budapest, 2025. február



Dr. Ljavinyec Sztjepán - elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán - Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke
LEÍRTA: Kakó Anita Melinda - ügyintéző
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2025. február 13.

Hörich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 03. napján tartandó 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

2. napirendi pontja

Cím: Javaslat Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozata 4. pontjának módosítása szükséges pénzügyi fedezet tekintetében.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a 83/2024.(XI. 18.) számú határozat kivonata

Határozati javaslat

**Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III.03.) számú határozata
a Karácsonyi ünnepség szervezéséről szóló 88/2024.(XII.04.) számú határozatának
módosításáról**

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a Karácsonyi ünnepség szervezése tárgyú 88/2024.(XII.04.) számú határozata 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet 14.402 Ft összegben a 2024. évi települési kiegészítő működési támogatás, 59.018 Ft összegben a 2023. évi központi feladatalapú támogatás, 109.087 Ft összegben a 2024. évi központi működési támogatás és 16.358 Ft összegben a 2024. évi feladatalapú támogatás biztosítja.”

A határozat 1.,2.,3. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

Budapest, 2025. február ...

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán - Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina nemzetiügyi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2025. február 13

Hörich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 3. napján tartandó 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

3. napirendi pontja

Cím: Javaslat a dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024.(XII.04.) számú határozata 2. pontjának módosítása szükséges pénzügyi fedezet tekintetében.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a 89/2024.(XII.04.) számú határozat kivonata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III. 03.) számú határozata

dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozatának módosítására

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásról szóló 89/2024. (XII.04.) számú határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A pénzügyi fedezetét 150.000 Ft összegben a 2024. évi központi működési támogatás és 170.000 Ft összegben a 2024. évi feladatalapú támogatás biztosítja”

A határozat 1. pontjában foglaltakat a 2. pont szerinti módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlanul hatályban marad.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 3.

Budapest, 2025. február ...



Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztyepán - Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Kakó Anita Melinda – nemzetiségi pénzügyi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2025. ~~március~~ ...

2025 FEBR 26.

Hórich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 03. napján megtartott 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
4. napirendi pontja

Cím: Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló, 15/2025. (I. 27.) számú határozata 4. pontjának módosítása szükséges a pénzügyi fedezet tekintetében.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 15/2025. (I. 27.) számú határozat kivon

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat...../2025. (III.03.) számú határozata
a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről
szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat módosításáról

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételről szóló 15/2025. (I.27.) számú határozat 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet a 2025. évi költségvetésben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.”

A határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

Budapest, 2025. február ...

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán – Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina– nemzetiségi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2025. február 26.

Hörich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 03. napján megtartott 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés
5. napirendi pontja

Cím: Javaslat az Okrúhly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételtől (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat módosítására
Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak az Okrúhly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku –szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételtől szóló 15/2025. (I. 27.) számú határozata 4. pontjának módosítása szükséges a pénzügyi fedezet tekintetében.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatnak a 16/2025. (I. 27.) számú határozat kivonata

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat...../2025. (III.03.) számú határozata
az Okrúhly stôl Rusínom Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku –szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételtől (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozata módosításáról

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Okrúhly stôl Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku –szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételtől (Kassa, Szlovákia, kiküldetés) szóló 16/2025. (I.27.) számú határozat 4. pontját módosítja az alábbiak szerint:

„4. A pénzügyi fedezetet a 2025. évi költségvetésben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.”

A határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat a 4. pont szerinti módosítás nem érinti, azok az eredeti tartalommal változatlanul hatályban maradnak.

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. március 03.

Budapest, 2025. február ...



Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán – Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina – nemzetiségi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2025. február 26.

.....
Hórich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 03. napján tartandó 2. nyilvános rendes. képviselő-testületi ülés

6. napirendi pontja

Cím: Javaslat BKK bérlet költségtérítésre

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Javasolom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy a Képviselő-testület tagjainak, önkormányzati munkájuk végzése során a rendszeresen felmerülő közlekedési nehézségeik megoldásaként az elnök-helyettes részére számla ellenében BKK bérlet térítést állapítson meg bruttó 8.950,-/fő/hó összeghatárig 2025. március 16. napjától - 2025. június 30. napjáig. Az Elnök-helyettes köteles nyilvántartást vezetni a feladatellátása során felmerült közösségi közlekedés igénybevételéről. Az elnök és a képviselő BKK bérlet költségtérítést nem igényel.

Pénzügyi fedezete legfeljebb bruttó 31.921 Ft Ft összegben a 2025.évi központi működési támogatás biztosítja.

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének a 2025. évi átmeneti gazdálkodásról szóló 94/2024. (XII.—04.) határozatának 2. a) pontja lehetővé teszi az Önkormányzat működési feladatainak ellátásához szükséges kiadásokra történő kötelezettség vállalását.

Az 1. napirendi pontként szereplő 2025. évi költségvetésről szóló előterjesztésben a költségek betervezésre kerültek.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III. 03.) számú határozata

a **BKK bérlet költségtérítésről**

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. az elnök-helyettes részére önkormányzati munkájuk segítése céljából BKK bérlet térítést állapít meg számla ellenében bruttó 8.950,-Ft/fő/hó összegben 2025. március 16. napjától - 2025. június 30. napjáig. Az elnök és képviselő BKK bérlet térítésre nem tart igényt.**
- 2. Az Elnök-helyettes köteles nyilvántartást vezetni a feladatellátása során felmerült közösségi közlekedés igénybevételéről mely a szakmai teljesítés igazolás mellékletét képezi.**
- 3. A pénzügyi fedezetet legfeljebb bruttó 31.921,-Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök
Határidő: 2025. június 30.

Budapest, 2025. február ...



Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán - Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke
LEÍRTA: Németh Edina – nemzetiségi ügyintéző
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
Budapest, 2025. február 26.

.....
Hőrich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

[Handwritten signatures]

JÓZSEFVÁROSI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat

2025. március 03. napján tartandó 2. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

7. napirendi pontja

Cím: Javaslat a Ruszin Könyvbemutató Váráson való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítésére

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Szytyepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy 2024. december 14-én megrendezésre került a III., VI., IX., XVII. kerületi ruszin önkormányzatokkal közösen a Ruszin Könyvbemutató Vásár az Országos Idegennyelvű Könyvtárban (1056 Budapest, Molnár u. 11. szám alatt). A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat a 85/2024. (XII.04.) számú határozatában foglaltak alapján részt vett a rendezvényen, mint társzervező.

Önkormányzatunk számla ellenében a reprezentációs költségekhez 77.640 Ft összegben, a fellépési díjhoz 93.985 Ft összegben, mindösszesen 171.625 Ft összegben hozzájárult a nyílt rendezvény költségeihez.

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat harmadik országbeli adóalanytól vett igénybe szolgáltatást, ezért adóbevallási és adófizetési kötelezettsége keletkezett 46.000 Ft összegben.

Pénzügyi fedezetét a 2025. évi települési működési támogatás biztosítja.

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének a 2025. évi átmeneti gazdálkodásról szóló 94/2024. (XII.04.) határozatának 2. a) pontja lehetővé teszi az Önkormányzat működési feladatainak ellátásához szükséges kiadásokra történő kötelezettség vállalását.

Az 1. napirendi pontként szereplő 2025. évi költségvetésről szóló előterjesztésben a költségek betervezésre kerültek.

Fentiekre tekintettel, kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat/2025. (III. 03.) számú határozata
a Ruszin Könyvbemutató Váráson való részvétel költségei után keletkezett adóbevallási és adófizetési kötelezettségek teljesítéséről

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. az Önkormányzatnak számla ellenében a Ruszin Könyvbemutató Váráson való részvétel után 46.000 Ft adófizetési kötelezettsége keletkezett.**
- 2. a pénzügyi fedezetet 46.000 Ft összegben a 2025. évi települési működési támogatás biztosítja.**
- 3. felkéri az elnököt a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat által a harmadik országbeli adóalanytól igénybe vett szolgáltatás utáni adóbevallási és adófizetési kötelezettséggel kapcsolatos intézkedések megtételére.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök
Határidő: 2025. március 20.

Budapest, 2025, ~~március~~ ...

2025 FEBR 26



Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

ELŐTERJESZTŐ: Dr. Ljavinyec Sztjepán - Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Kakó Anita Melinda – nemzetiségi pénzügyi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2025. ~~március~~ ... 2025 FEBR 26.

As

Hörich Szilvia

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

Dr. Ben S. M. M. M.

3. Napirendi pont

Javaslat dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok könyv fordításának költségeihez való hozzájárulásra
Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 89/2024. (XII. 04.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 89/2024.(XII.04.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. dr. Volodimir Fenics: Hodinka Antal, Munkácsi görög-katolikus eparchia és Kárpátaljai ruszinok című könyv fordításának költségeihez hozzájárul számla ellenében legfeljebb bruttó 320.000,- Ft azaz háromszázhuszezer forint összeggel. A könyv kiadása közösen a Hodinka Antal Országos Ruszin Értelmiségi Egyesülettel és a Budapest III. kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzattal közösen történik.**
- 2. A pénzügyi fedezetét 80 .000 Ft összegben a 2024. Évi központi működési támogatás és 240.000 Ft összegben a 2024. évi feladatalapú támogatás biztosítja.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2024. december 31.

Melléklet

13. Napirendi pont **Javaslat a romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanácsa című rendezvénysorozaton való részvételre (kiküldetés)**

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztyepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 15/2025. (I. 27.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 15/2025.(I.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz a 2025. február 28-tól március 02-ig megrendezésre kerülő romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanács című rendezvénysorozaton (kiküldetés).**
- 2. 2025. február 28-tól március 02-ig megrendezésre kerülő romániai Ruszin Nap és Ruszinok Világtanács című rendezvénysorozaton, a kiküldetésen a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatot egy képviselője képviseli.**
- 3. A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat a kiküldetés költségeire kiküldetési rendelvénnyel alapján 110.000,-Ft keretösszegű fedezetet biztosít az utazási költségtérítés és napidíj kiadásaira (Budapest-Déva (Románia)-Budapest oda-vissza 880 km + napidíj 15 € / nap).**
- 4. A pénzügyi fedezetet a 2025. évi költségvetésben a 2024. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.**
- 5. Felkéri az elnököt, hogy a 2025. évi költségvetés tervezésénél a 1-4. pontokban foglaltakat vegye figyelembe.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztyepán elnök

Határidő: 2025. február 28.

Melléklet

14. Napirendi pont

Javaslat Okruhly stól Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen való részvételre (Kassa, Szlovákia, kiküldetés)

Előterjesztő: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta javaslatot, és meghozta 16/2025. (I. 27.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 16/2025.(I.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz a 2025. február 15-16-án megrendezésre kerülő Okruhly stól Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku – szlovák- ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál c. rendezvényen (Kassa, Szlovákia)**
- 2. Okruhly stól Rusínov Slovenska a Ruszinszka obroda na Slovensku –szlovák ruszin szervezetek által rendezett Ruszin Bál című rendezvényen (Kassa, Szlovákia) a kiküldetésen a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzatot egy képviselője képviseli.**
- 3. A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat a kiküldetés költségeire kiküldetési rendelvénnyel alapján 90.000,-Ft keretösszegű fedezetet biztosít az utazási költségtérítés és napidíj kiadásaira (Budapest-Kassa-Budapest oda-vissza 520 km +napidíj 15 € / nap).**
- 4. pénzügyi fedezete a 2025. évi költségvetésben a 2024. évi központi feladatalapú támogatás.**
- 5. Felkéri az elnököt, hogy a 2025. évi költségvetés tervezésénél a 1-4. pontokban foglaltakat vegye figyelembe.**

Felelős: dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2025. február 28.

1 sz. Jóllehet

1 sz.melléklet a .../2025.(.....) határozathoz

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetés bevételi és kiadási előirányzatainak mérleghesztérő bemutatása

Ft

KIADÁSOK	2025. évi eredeti előirányzat	BEVÉTELEK	2025. évi eredeti előirányzat
A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG			
I. Működési kiadások			
II. Működési bevételek			
1. Személyi juttatások	211 570	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó		10. Közhatalmi bevételek	0
3. Dologi kiadások	509 267	11. Működési bevételek	0
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai		12. Működési célú átvett pénzeszközök	0
5. Egyéb működési célú kiadások	915 133		
A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)	1 635 970	A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)	1 040 000
		<i>működési egyenleg</i>	<i>-595 970</i>
B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG			
III. Felhalmozási kiadások			
IV. Felhalmozási bevételek			
6. Beruházások	0	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0
7. Felújítások	0	14. Felhalmozási bevételek	0
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások	0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0
B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)	0	B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)	0
KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)	1 635 970	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)	1 040 000
		<i>bevételi egyenleg</i>	<i>-595 970</i>
C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEG			
V. Finanszírozási kiadás	0	VI. Finanszírozási bevétel	595 970
C. Finanszírozási kiadások összesen (V.)	0	C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI.)	595 970
KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)	1 635 970	BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)	1 635 970

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
2025. évi költségvetés bevételi előirányzata feladatonkénti bontásban

Ft

Megnevezés	2025. évi eredeti előirányzat			
	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat	Összesen
1	2	3	4	5
A. Működési bevételek				
I. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000	0	0	1 040 000
1. Egyéb működési c. tám. bev. államháztartáson belülről				
- nemzetiségi önkormányzat működési támogatása	1 040 000			1 040 000
- nemzetiségi önkormányzat feladatalapú támogatása				0
- helyi önkormányzattól kapott támogatás				0
II. Közhatalmi bevételek				
III. Működési bevételek	0			0
IV. Működési c. átvett pénzeszk.				
A. Működési bevételek összesen: (I+II+III+IV)	1 040 000	0	0	1 040 000
B. Működési bevételek				
I. Működési célú tám. államháztartáson belülről				
II. Működési bevétel	0			0
III. Működési célú átvett pénzeszk.	0			0
B. Működési bevételek összesen: (I+II+III)	0	0	0	0
Költségvetési bevételek összesen: (A+B)	1 040 000	0	0	1 040 000
C. Finanszírozási bevétel				
I. Belföldi finanszírozási bevétel	595 970	0	0	595 970
1. Maradvány igénybevétele	595 970	0	0	595 970
- előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	595 970			595 970
C. Finanszírozási bevételek összesen: (I)	595 970	0	0	595 970
Bevételek mindösszesen: (A+B+C)	1 635 970	0	0	1 635 970

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
2025. évi költségvetés kiadási előirányzata feladatonkénti bontásban

Ft

Megnevezés	2025. évi eredeti előirányzat			
	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat	Összesen
I	2	3	4	5
A. Működési kiadások				
I. Személyi juttatások	211 570			211 570
II. Munkáltatót terhelő jár.és szociális hozzájár.adó				0
III. Dologi kiadások	509 267			509 267
IV. Ellátottak pénzbeli juttatási				0
V. Egyéb működési célú kiadások	915 133			915 133
A. Működési kiadások összesen (I+II+III+IV+V)	1 635 970	0	0	1 635 970
B. Felhalmozási kiadások				
I. Beruházások	0			0
II. Felújítások				0
III. Egyéb felhalmozási kiadások				0
B. Felhalmozási kiadások összesen: (I+II+III)	0	0	0	0
Költségvetési kiadások mindösszesen (A+B)	1 635 970	0	0	1 635 970
C. Finanszírozási kiadások				
I. Belföldi finanszírozási kiadás				
C. Finanszírozási kiadások összesen: (I)	0	0	0	0
Kiadások mindösszesen: (A+B+C)	1 635 970	0	0	1 635 970

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Áht. 102. § (3) bekezdése szerinti kimutatása

Ft

KIADÁSOK	2023. évi teljesítés	2024. évi várható teljesítés	2025. évi eredeti előirányzat	BEVÉTELEK	2023. évi teljesítés	2024. évi várható teljesítés	2025. évi eredeti előirányzat
A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG							
I. Működési kiadások							
1. Személyi juttatások	303 701	1 096 706	211 570	II. Működési bevételek			
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó				9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 561 592	4 842 780	1 040 000
3. Dologi kiadások	1 060 464	3 522 474	509 267	10. Közhatalmi bevételek			0
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai				11. Működési bevételek	1	17	0
5. Egyéb működési célú kiadások	0	0	915 133	12. Működési célú átvett pénzeszközök	0		0
A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)	1 364 165	4 619 180	1 635 970	A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)	1 561 593	4 842 797	1 040 000
				működési egyenleg	197 428	223 617	-595 970
B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG							
III. Felhalmozási kiadások							
6. Beruházások		0	0	IV. Felhalmozási bevételek			
7. Feltöltések			0	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			0
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások	0		0	14. Felhalmozási bevételek			0
B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)	0	0	0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0
KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)	1 364 165	4 619 180	1 635 970	B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)	0	0	0
				KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)	1 561 593	4 842 797	1 040 000
				bevételek egyenleg	197 428	223 617	-595 970
C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEG							
V. Finanszírozási kiadás			0	VI. Finanszírozási bevételek			
C. Finanszírozási kiadások összesen (V.)	0	0	0	0 VI. Finanszírozási bevételek	174 925	372 353	595 970
KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)	1 364 165	4 619 180	1 635 970	C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI.)	174 925	372 353	595 970
				BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)	1 736 518	5 215 150	1 635 970

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Áht. 24. § (4) d) pontja szerinti kimutatása

Ft

KIADÁSOK		2026. évi előirányzat	2027. évi előirányzat	2028. évi előirányzat	BEVÉTELEK		2026. évi előirányzat	2027. évi előirányzat	2028. évi előirányzat
A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG									
I. Működési kiadások					II. Működési bevételek				
1. Személyi juttatások		500 000	600 000	700 000	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről		1 119 900	1 549 900	1 329 900
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó		120 000	150 000	180 000	10. Közhatalmi bevételek				0
3. Dologi kiadások		1 200 000	1 500 000	1 600 000	11. Működési bevételek		100	100	100
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai					12. Működési célú átvett pénzeszközök		0		0
5. Egyéb működési célú kiadások		400 000	400 000	50 000					
A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)		2 220 000	2 650 000	2 530 000	A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)		1 120 000	1 550 000	1 330 000
					működési egyenleg		-1 100 000	-1 100 000	-1 200 000
B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG									
III. Felhalmozási kiadások					IV. Felhalmozási bevételek				
6. Beruházások		0	100 000	100 000	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				0
7. Felújítások				0	14. Felhalmozási bevételek				0
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások				0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				0
B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)		0	100 000	100 000	B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)		0	0	0
KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)		2 220 000	2 750 000	2 630 000	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)		1 120 000	1 550 000	1 330 000
					bevételei egyenleg		-1 100 000	-1 200 000	-1 300 000
C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEG									
V. Finanszírozási kiadás				0	VI. Finanszírozási bevétel		1 100 000	1 200 000	1 300 000
C. Finanszírozási kiadások összesen (V.)		0	0	0	C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI.)		1 100 000	1 200 000	1 300 000
KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)		2 220 000	2 750 000	2 630 000	BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)		2 220 000	2 750 000	2 630 000

Józsefvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Aht. 29/A. § a) pontja szerinti kimutatása

		Ft			
ssz.	Megnevezés	2025	2026	2027	2028
1.	Osztalék, koncessziós díj és hozambevétel	100	100	100	100
	Tárgyi eszköz és immateriális javak, részvény, részesedés, vállalat értékesítéséből vagy privatizációjából származó				
2.	bevétel	0	0	0	0
	Bevételek összesen	100	100	100	100

L. Ljavinyec
Melléklet

5. Napirendi pont

Javaslat Karácsonyi ünnepség szervezésére

Előterjesztő: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök (írásbeli előterjesztés)

Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 88/2024. (XII. 04.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 88/2024.(XII.04.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. A Budapest III., VI., IX., XVII. kerületi ruszin önkormányzatokkal közösen Karácsonyi ünnepséget szervez, mely 2024. december 21. napján 14:00 órakor kerül megrendezésre az 1067 Budapest, Eötvös utca 3. szám alatt.**
- 2. a rendezvény reprezentációs költségére 100.000,- Ft azaz egyszázezer forint keretösszeget, a rendezvényen fellépő fellépési díjára számla ellenében legfeljebb bruttó 100.000,- Ft azaz egyszázezer forint keretösszeget fordít.**
- 3. A nyílt rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában és a Budapest III., VI., IX., XVII. kerületi ruszin önkormányzatok székhelyén plakát valamint elektronikus meghívó formájában.**
- 4. A pénzügyi fedezetet 200.000 Ft keretösszegben a 2024.évi települési kiegészítő működési támogatás biztosítja.**

Felelős: Dr. Ljavinyec Sztjepán elnök

Határidő: 2024. december 31.